

(НЕОФИЦИАЛЬНЫЙ ПЕРЕВОД)

1406е заседание, июнь 2021 г. (по правам человека)

Грузия против Российской Федерации (I)

Исполнение постановлений Европейского Суда по правам человека

Решение

Заместители министров

1. напоминая, что в постановлении по справедливой компенсации от 31 января 2019 года Суд решил, что государство-ответчик должно выплатить государству-заявителю в течение трех месяцев 10 000 000 евро в качестве компенсации морального вреда, понесенного по крайней мере 1 500 грузинских граждан, и что государство-заявитель должно создать эффективный механизм для распределения сумм справедливой компенсации конкретным жертвам нарушений, установленных в основном постановлении, с учетом указаний Суда и исключая лиц, которые не могут быть классифицированы как жертвы; далее напоминая, что этот механизм должен быть введен в действие под надзором Комитета министров и в соответствии с любыми практическими договоренностями, определенными им для обеспечения исполнения, и что сумма должна быть распределена в течение 18 месяцев с даты платежа или в любой другой срок, который Комитет министров сочтет целесообразным;
2. напоминая также, что крайний срок для выплаты истек 30 апреля 2019 года и вновь выражая глубокую озабоченность по поводу того, что платеж еще не был произведен;
3. ссылаясь далее на Промежуточную резолюцию CM/ResDH(2020)368, принятую 3 декабря 2020 года, в которой они настоятельно призвали российские власти завершить консультации без дальнейших задержек, чтобы либо напрямую выплатить справедливую компенсацию вместе с начисленными процентами государству-заявителю, либо взять на себя обязательство использовать Совет Европы в качестве посредника для этого платежа;
4. выражая поэтому глубокое сожаление в связи с задержкой рассмотрения российскими властями проектов меморандумов о взаимопонимании, подготовленных Секретариатом, тем не менее, отмечают недавнее подтверждение российскими властями своей готовности продолжить диалог для завершения работы над меморандумами о взаимопонимании, чтобы позволить как можно скорее произвести платеж через условно-блокированный банковский счет Совета Европы;
5. подчеркивая безотлагательную необходимость достижения конкретных результатов, соответствующих указаниям, данным в постановлении, вновь

подтверждают важность быстрого продвижения вперед российских, а также грузинских, властей для завершения консультаций, с целью подписания меморандумов о взаимопонимании и полной выплаты справедливой компенсации без дальнейших задержек;

6. вновь настоятельно призывают российские власти до 6 сентября 2021 года либо напрямую выплатить справедливую компенсацию вместе с начисленными процентами государству-заявителю, либо подписать меморандумы о взаимопонимании, позволяющие произвести выплату этих сумм;

7. ссылаясь на статью 46 Конвенции и вновь настаивая на безусловном обязательстве выплатить справедливую компенсацию, присужденную Судом, решают возобновить рассмотрение этого дела на своем 1411-м заседании по правам человека в сентябре 2021 г. и, в случае отсутствия конкретного прогресса, рассмотреть на этом заседании возможные средства, имеющиеся в их распоряжении, для достижения прогресса в полном исполнении постановления.